

БАСНИ



A.X.B.

БАСНИ

А.К.В.



рисунки

СЕРГЕЯ ЕСАЯНА

1984

Alexei Khvostenko, Henri Volokhonsky :
BASNY
Dessins : Serge Essayan

Conception et réalisation :
Serge Essayan, Alexei Khvostenko
© S. Essayan, A. Khvostenko, H. Volokhonsky

Nous remercions toutes
les personnes ayant apporté leur concours
à la présente réalisation.

Reproduction non seulement autorisée, mais encouragée.

Paris, 1984

ЧАСТЬ ПЕРВАЯ

ТЕМПЕРАМЕНТЫ





1.

**Кретин вошел в проблему с идиотом,
Судьей промеж себя поставив обормота.**

2. Говнюк в ивняке

Случилось так,
Что некогда Говнюк засел в ивняк.
Обременен нуждою неподобной,
Он счел ивняк вместилищем удобным
И там расположился хорошо.
Хозяин ивняка на грех тут рядом шел –
Инвентарем обычным быв нагружен,
Трудами летними в изрядности натружен,
И гостя своего завидевши вблизи,
На сей непреднамеренный визит
Он завопил: Засранец бздиловатый!
И начал по хребту учить его лопатой.

Читатель!

Коль быть тебе случится в ивняке,
Так вспомнить не забудь об этом Говнюке.





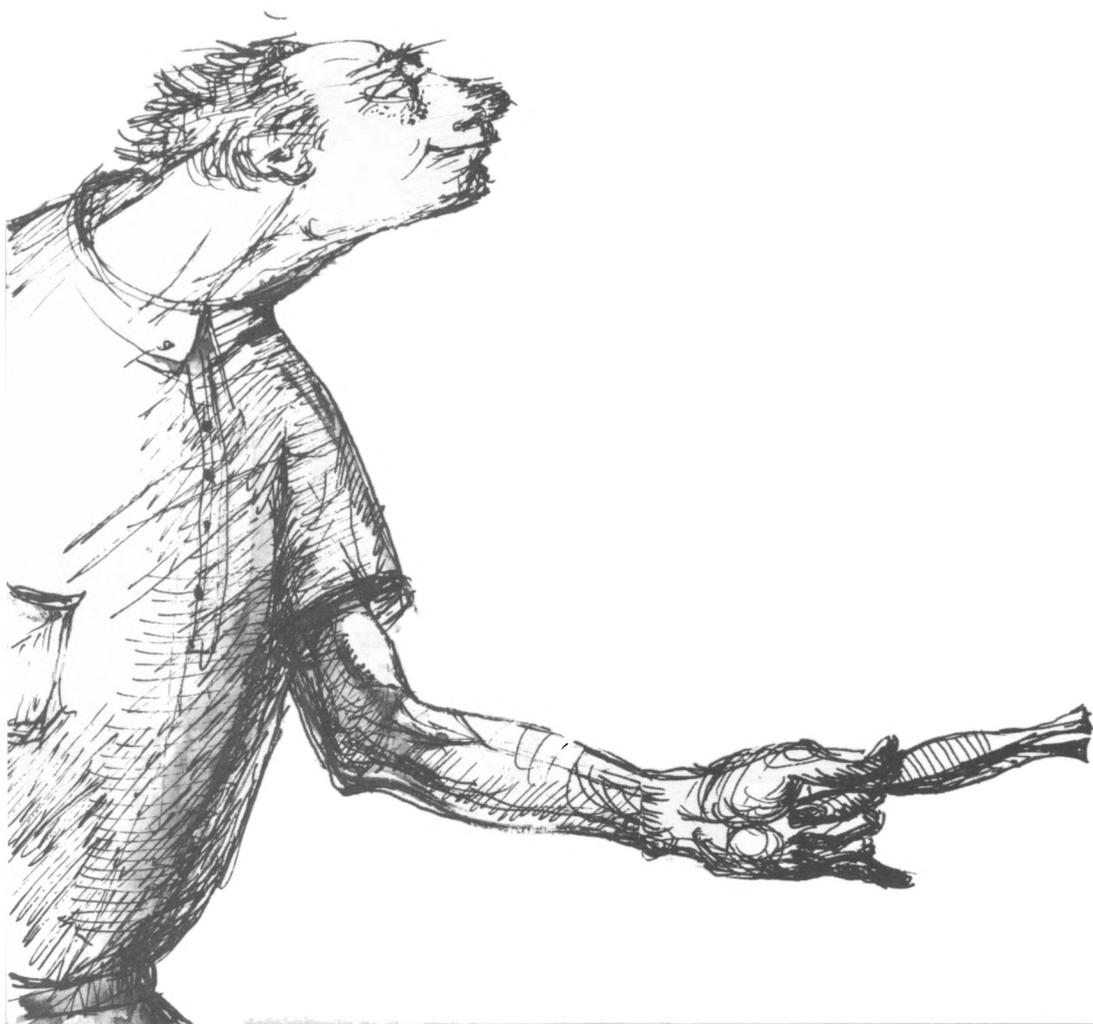
3. Сопляк и слизень

Раз слизня изловил один Сопливец юный
И, удивясь его природе вьюнной,
По пузу слизня взялся щекотать,
Сочтя медузой, надо полагать,
Иль – начал теревить его по пузу,
Как видно, понимая за медузу.
А мать его беременна была
И уши слизняку пребольно надрала,
А слизня у него отобрала.

Когда тебе приятель плюнет в рожу,
Попробуй слизня завернуть в рогожу.

4. Глупец

Тупица раз пинцет подруге преподнес,
Избрав для нужды той сестрицы именины
Или крестины внучки,
И молвил: Вот – принес! Целую ручки!





**Мораль: Когда глядишь из тучки,
Не забывай о нравственности внушки.**

5. Стерва

Меж мыла и мочал
Плескалась в шайке Стерва.

Кто век молчал,
Тот скоро будет первым.



6. Печальные забавы

Купивши мотопед, Вонючий Недоносок
Принялся для него гараж сколачивать из досок
И в деле том изрядно преуспел.
Тут срок его кончины подоспел...
Привозят гроб на конном катафалке,
Гроб – в серебре, на гроб кладут фиалки,
Папаша кается, мамаша верещит...
Тут им изрек премудрый гробовщик:

«Когда ударит гром в твое жилище,
То глупо в гараже держать уж взрослое детище!»



7. Истинный темперамент



Холерик заболел проказой и чумой.



8. Заурядность

К хирургу на прием явился Ипохондрик.
Но рассмотрев хирурга злобный облик,
Решил он скрыть тревожный свой изъян:
Зажав одной рукой одну из ран,
Другою он хватает бинт и вату
И на прием бежит к гомеопату.

Когда в больной душе скребущих много лап,
То не поможет даже Эскулап.

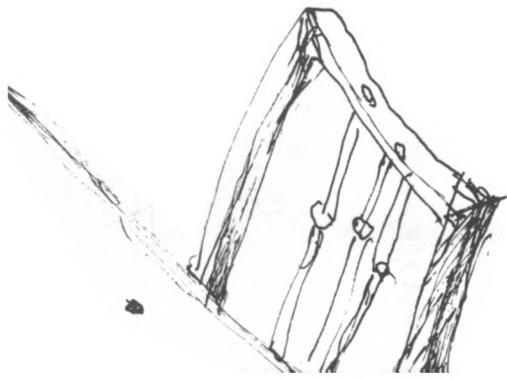




9. Грымза

Хотела Грымза надкусить арбуз...

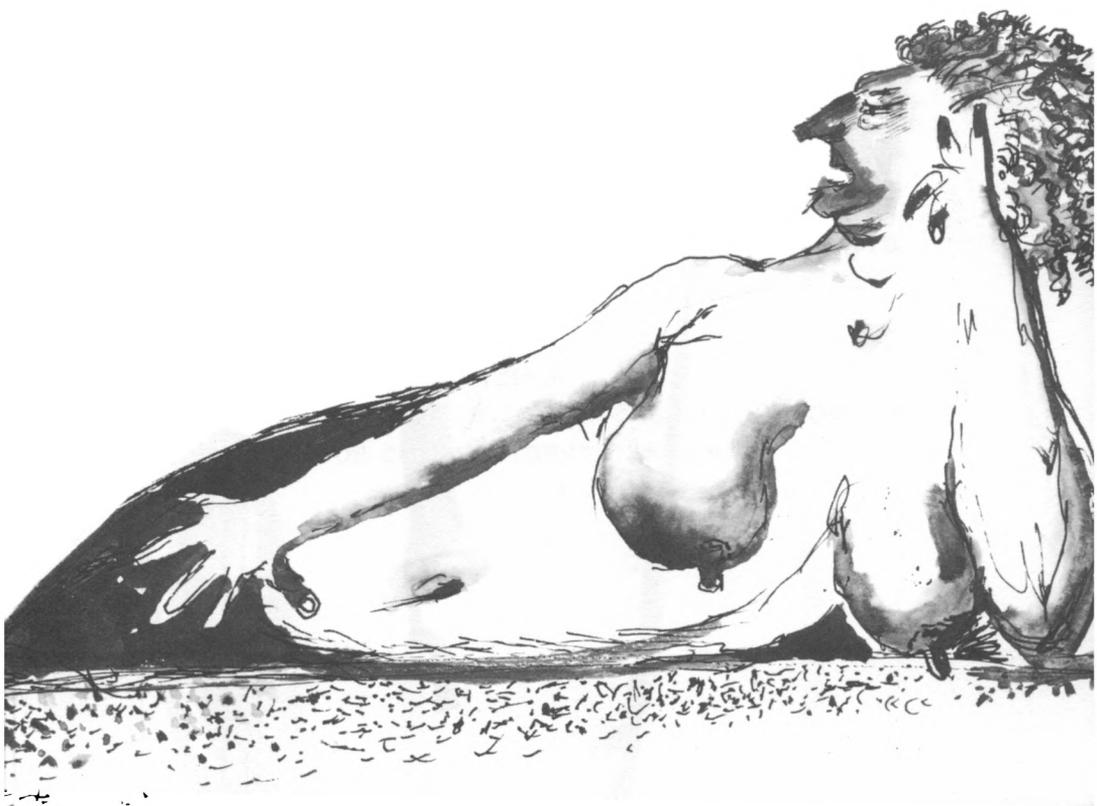
Сюрприз! Сюрприз!
А вышел-то – конфуз...



10. Проблядь

У Пробляди бюстгальтер кто-то спер.
А дело было в многолюдном пляже.
Она же – не заметила пропажи.

Кто на язык остер – тот скор на кражи.





11. Педераст

Зашедши в гастроном, проезжий Педераст
Попробовал купить у булочницы лакомств.

Читатель!
Проезжая через Омск,
В дороге избегай сомнительных знакомств,
А то тебя еще поставят раком-с.

12. Курва

Эта басня всем известна,
а потому ни самый текст ее, ни мораль
не публикуются.

13. Болваны

Шел под вечер гулять
Болван с женой Болвана.

Кто сел в дерьмо – орет из котлована.



14. Хам

Хам преподнес цветы
своей старушке-маме.
Какая прелесть чувств
наличествует в Хаме!





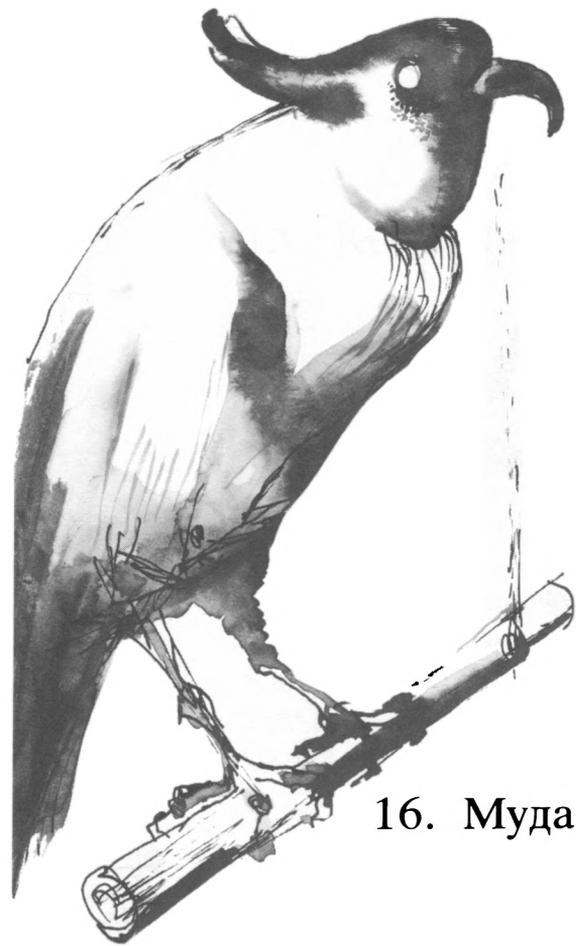
15. Конь Пиздюка

Стреножив конь, один его Пиздюк
Залез в копну соломенных былинки,
Не привязав к ступням своим ботинок.
Лежит и спит, надувшись, как бурдюк.
С своим семейством рядом шел индюк
И молвил недоумным индюшатам:
Смотри! Не привязав своих к ботинок пятам,
Он может клюнут быть, клюваем мною,
Как турок развалившись под копною!
Тут конь стреноженный, боднув копытом тюк,
Сказал хозяину: Вставай, Пиздюк!

Впредь не пизди, когда намерен клюнуть.
(Легко сказать. А много проще – плюнуть).







16. Мудак и птицы

Один Мудак, купивши попугая,
Засел под стол, оттоль его ругая,
Забывши разом завести часы,
Где кукша прятала крыла своей красы
И оттого давно не куковала.
Мудак же, бранью распаясь немало,
Птенца заморского бахвально суетит
И глупым простофилю честит.
Тут, улыбнувшись, молвил попка скверный:
Поди-ка ты, владелец суеверный!

Мудрец, коль у тебя в скворешне сыр –
Не собирай с березки той росы
И, в воробьях не зря с собою сходства,
Не прячь под стол болтливое уродство.



От баснописцев

Насравший, ясно, – глуп,
Но олух – кто растер.
Уж сварен суп –
Мочитесь на костер.

ЧАСТЬ ВТОРАЯ

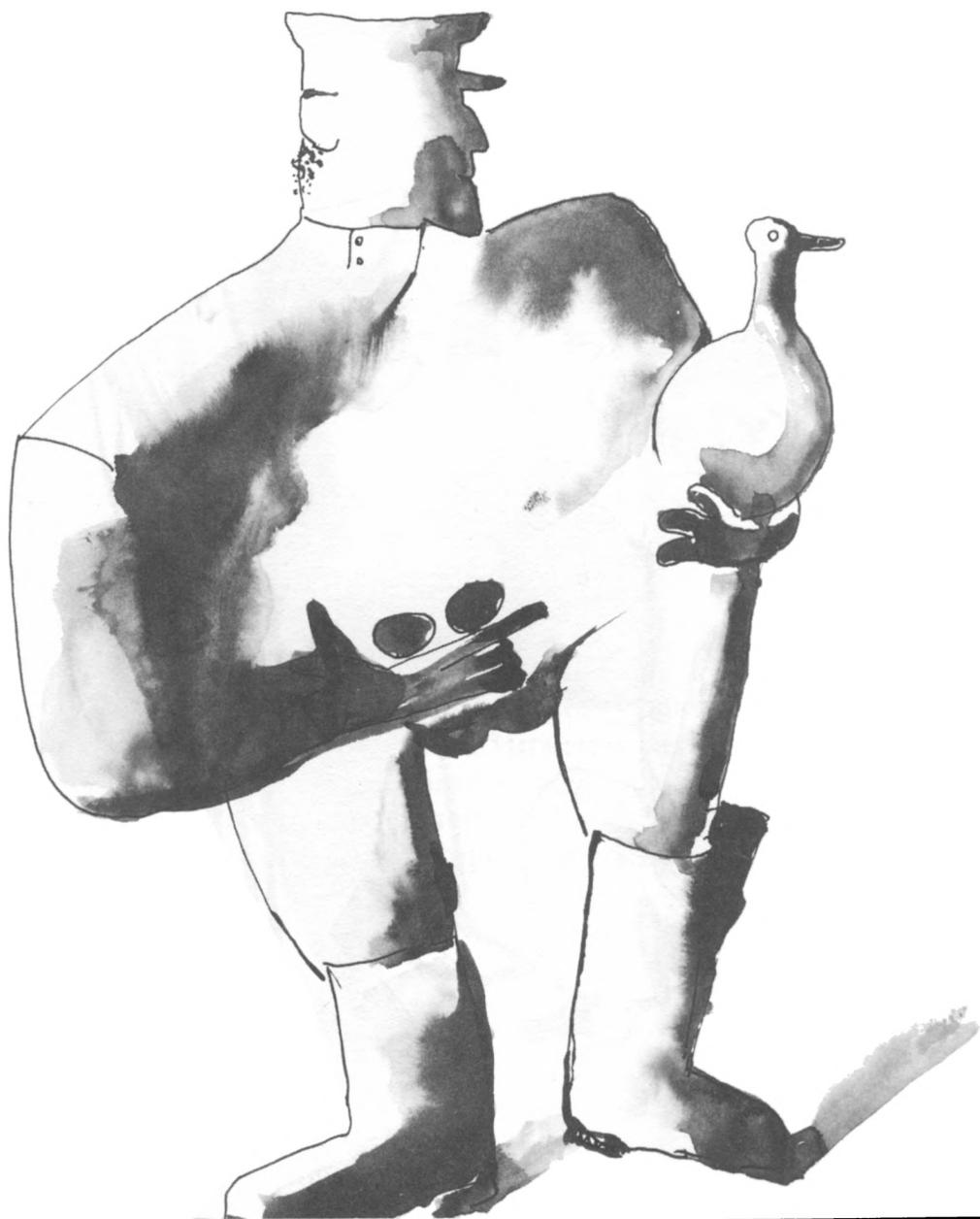
НАРОДЫ *и* РЕМЕСЛА



1. Инженер и Португалец

За Инженера замуж Португалец
Дочь выдавал – а Инженер не брал.
Хоть ростом был он мал –
Размером с палец,
А всё цветы в гербарий собирал.





2. Рабочий и Белорус

Как будто б ехал ближний Белорус...
Подъехал под Москву в России сделать Вятку.

Берёт рабочий свой хрустальный гусь,
А приберёт к весне лишь яйца всмятку.



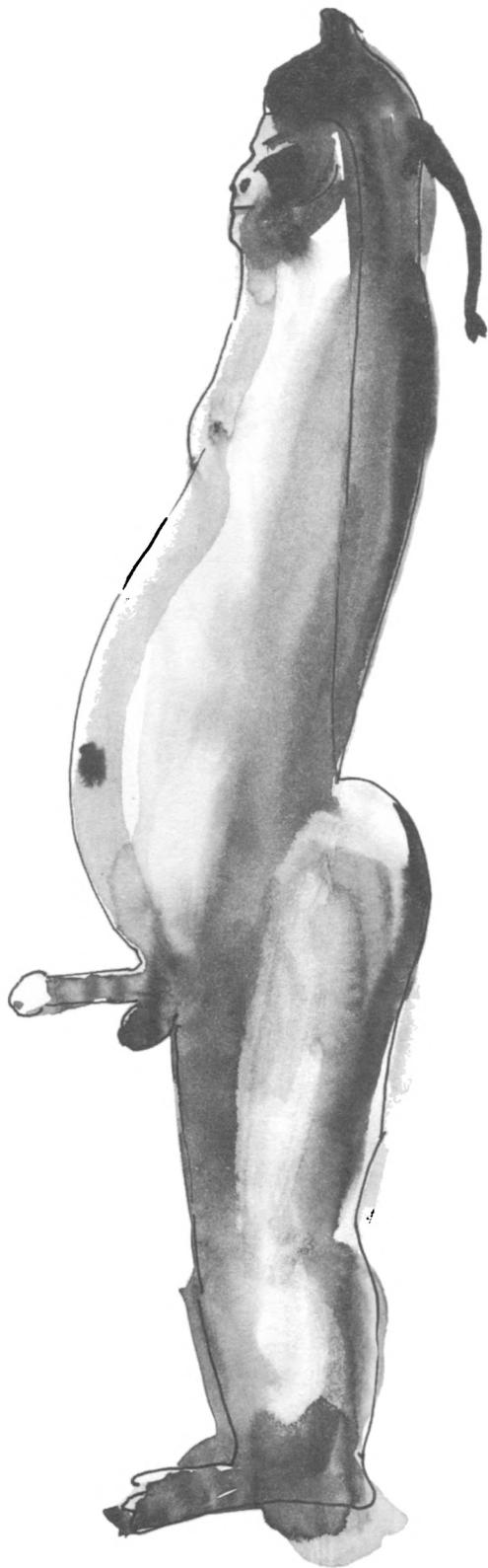
3. Русский и Интеллигент

Серьезным и культурным человеком,
Когда вдвоем – быть надобно б узбеком.
Вот расскажу намеднишний случай:
Интеллигент и Русский пили чай.
Всё выпили. Весь чай. С последней чашки
Друг другу отдали, лобзаючись, рубашки.

Коль рыло спит на самом алтарю,
Так дух уже взыскует к цифирю
Иль грезит о другом каком безвредном пьянстве.
Так – на Руси, иначе – в мусульманстве.

4. Ученый и Монгол

Ученый муж, Монгол, жене своей, Монголу,
Ученой, как и он, во сне уж мнился голым,
И так он ей во сне многоглагодал:
По нашим временам – довольно редкий вид!
Ученая жена его, забывши стыд,
Кричит: Монгол! Монгол! Уж мне довольно! –
И вот уж вновь лежит – во сне довольна.
Доволен был от радости и он.
Да в руку, только в руку вышел сон:
Ушел Монгол своей супруге в руку,
Сказав: Жена, спасибо за Науку!





5. Национальная специальность

Есть множество вещей, нелепых по природе.
Одна из них есть Узник на Свободе.

FABLES

d'Alexei KHVOSTENKO et d'Henry VOLOKHONSKI

Dessins de Serge ESSAYAN

Première Partie LES TEMPERAMENTS

1. Le Crétin, l'Idiot et la Niguedouille
 2. Le Merdeux dans la saulaie
 3. Le Morveux et la Limace
 4. Le Sot
 5. La Salope
 6. Triste amusement (L'Avorton Puant)
 7. Un vrai tempérament
 8. Un type ordinaire (L'Hypocondriaque)
 9. La Vieille Toupie
 10. La pouffiasse
 11. Le Pédéraste
 12. La Pute
 13. Les Abrutis
 14. Le Mufle
 15. Le coursier du Con
 16. Le Couillon et les oiseaux
- De la part des fabulistes

Deuxième Partie LES PEUPLES ET LES METIERS

1. L'Ingénieur et le Portugais
2. L'Ouvrier et le Biélorussien
3. Le Russe et l'Intellectuel
4. Le Savant et le Mongol
5. Spécialité nationale

Ce livre n'est pas destiné à la vente
au magasin Les Editeurs Réunis.

